

Zeitschrift: Schweizer Spiegel
Herausgeber: Guggenbühl und Huber
Band: 29 (1953-1954)
Heft: 4

Titelseiten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 17.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

JANUAR 1954 NR. 4

29. JAHRGANG

~~schweizer~~
Schweizer
Spiegel





Alle würzen alles mit Knorr-AROMAT!

Sie haben es in der Hand, die Ihnen zufriedenzustellen, in dem Sie immer schmackhaftes Essen auf den Tisch bringen. Es ist so einfach: Mit Knorr-Aromat erzielen Sie das „gewisse Etwas“, das nie fehlen darf, den vollendeten Wohlgeschmack!

Knorr

Aus Hefe-Extrakt, Glutaminat,
Pflanzenfett, Gemüse, Koch-
salz und Gewürze.

Schweizer Spiegel

GUGGENBÜHL & HUBERS SCHWEIZER SPIEGEL
eine Monatsschrift
erscheint am Ersten jedes Monats

Redaktion

Dr. FORTUNAT HUBER
Dr. ADOLF GUGGENBÜHL
Frau HELEN GUGGENBÜHL

Hirschengraben 20
Zürich 1
Telefon 32 34 31

Sprechstunden der Redaktion täglich nach vorheriger telefonischer Anmeldung. Die Einsendung von Manuskripten, deren Inhalt dem Charakter der Zeitschrift entspricht, ist erwünscht. Die Honorierung erfolgt bei Annahme. Rücksendung erfolgt nur, falls frankierter und adressierter Antwortumschlag beiliegt.

Inseratenannahme

durch den Verlag, Hirschengraben 20, Zürich 1,
Telefon 32 34 31.
Preis einer Seite Fr. 600.—, $\frac{1}{2}$ Seite Fr. 300.—,
 $\frac{1}{4}$ Seite Fr. 150.—, $\frac{1}{8}$ Seite Fr. 75.—, $\frac{1}{16}$ Seite
Fr. 37.50 + 2% Papiersteuerungszuschlag. Bei
Wiederholungen Rabatt! Schluß der Inseraten-
annahme 18 Tage vor Erscheinen der Nummer.

Druck und Expedition

Buchdruckerei Büchler & Co., Marienstraße 8,
Bern. Papier der Papierfabrik Biberist.

Bestellungen

nehmen jederzeit entgegen der Verlag oder die
Expedition sowie auch alle Buchhandlungen
und Postämter.

Abonnementspreise

Schweiz:	für 12 Monate	Fr. 22.—
	für 6 Monate	Fr. 11.60
	für 3 Monate	Fr. 6.25
Ausland:	für 12 Monate	Fr. 25.—
	Preis der Einzelnummer	Fr. 2.40

Postscheckkonto Bern III 5152

G U G G E N B Ü H L & H U B E R
SCHWEIZER SPIEGEL VERLAG AG, ZÜRICH

Jeder Mann ohne Ausnahme schätzt
die Wohltat eines guten echten

Dachspinsels



Parfumerie Schindler

ZÜRICH - BAHNHOFSTRASSE 26
PARADEPLATZ

«... So schließe ich denn meine kurze
Neujahrsansprache mit dem berühmten
Zitat eines unbekannten Dichters:

Ob einer steht, liegt
oder sitzt —
der Caruelle-Tisch
ihm meistens
nützt!»



embri

Durch Wieder-
verkäufer
Fr. 129.—/149.50
Hersteller:
Embru-Werke,
Rüti (ZH)

Winterferien im Berner Oberland

Kleiner Führer durch Hotels, Pensionen und Kinderheime

* Fließendes Wasser in allen Zimmern ○ Teilweise fließendes Wasser p. = Pauschal Z. = Zimmer Mz. = Mahlzeiten

Ort und Hotel	Tel.	Pensionspreis	Ort und Hotel	Tel.	Pensionspreis
Adelboden (1350 m)	(033)		Hotel Schweizerhof*	3 22 02	16.— bis 24.—
Hotel Nevada-Palace*	9 45 12	ab 20.—	Hotel Silberhorn*	3 22 79	15.50 bis 22.—
Regina-Hotel*	9 43 21	18.— bis 23.—	בָּשָׁר		
Hotel National*	9 42 21	18.— bis 23.—	Hotel Sans-Souci*	3 20 01	ab 14.—
Hotel Beau-Site*	9 44 22	16.— bis 20.—	Hotel Bahnhof-Terminus*	3 20 10	14.— bis 19.—
Parkhotel Bellevue*	9 46 21	16.— bis 20.—	Hotel Hirschen*	3 20 45	13.— bis 17.—
Hotel Huldi*	9 45 31	15.— bis 20.—	Sportshotel Jungfrau*	3 21 04	13.— bis 17.—
Hotel Adler u. Kursaal* .	9 43 61	15.— bis 19.—	Hotel Pension		
Hotel Bären*	9 41 21	14.50 bis 19.—	Gletschergarten*	3 20 66	13.— bis 17.—
Hotel Alpenrose*	9 41 61	14.50 bis 19.—	Hotel Central Wolter* ...	3 21 08	13.— bis 17.—
Victoria-Hotel Eden* ...	9 46 41	13.50 bis 19.—	Hotel Bel-Air Eden*	3 21 36	13.— bis 17.—
Hotel Bristol-Oberland* .	9 44 81	13.50 bis 16.—	Hotel Pension Alpina* ...	3 22 01	13.— bis 17.—
Hotel Bernerhof*	9 44 31	13.— bis 16.—	Hotel Oberland*	3 20 19	13.— bis 17.—
Gasthof zum Kreuz*	9 42 41	ab 13.—	Waldhotel Bellary*	3 20 06	12.— bis 16.—
Institut Lichtenfels	9 43 46	ab 10.—	Pension Gydisdorf*	3 23 03	11.— bis 15.—
Töchterinstitut			Pension Sonnenberg*	3 22 04	11.— bis 15.—
Villa Sunny Dale°	9 46 24	420.— monatlich	Hotel Pension Kirchbühl*	3 21 01	11.— bis 15.—
Kinderheim an der Halde.	9 45 34	10.50	Pension Alpenblick	3 21 05	11.— bis 13.—
Tea-Room Schmid	9 44 51	Teekonzert	Pension Lauberhorn	3 20 82	10.50 bis 11.80
Tea-Room Oester	9 42 34	ff Patisserie	Gasthaus Pension		
			Fiescherblick	3 21 64	10.50 bis 13.—
Beatenberg	(036)		Au Rendez-vous,		Tägl. Unterhaltung
Hotel Beauregard°	3 01 28	12.— bis 15.—	Restaurant-Tea-Room .	3 21 81	Lunch ab 5.—
Hotel Edelweiß*	3 02 24	p. 105.— bis 125.—			
		12.— bis 15.—	Gstaad (1050 m)	(030)	
Hotel Pension Beatus ...	3 01 57	p. 96.— bis 119.—	Grand Hotel Alpina*	9 41 62	ab 21.—
Pension Rosenau	3 02 70	12.— bis 14.—	Hotel Bellevue*	9 41 64	ab 20.—
Kinderheim Bergröslí	3 01 06	9.50 bis 10.—	Hotel Olden*	9 43 76	ab 15.—
		7.— bis 8.—	Hotel Victoria°	9 44 31	
				9 44 32	ab 15.—
Goldiwil ob Thun	(033)		Posthotel Rößli*	9 44 77	ab 15.—
Hotel Jungfrau*	2 40 07	13.— bis 14.—	Hotel National-Rialto* ..	9 44 88	ab 15.—
Hotel Blümlisalp	2 36 22	ab 12.—	Hotel-Pension Neueret* ..	9 43 85	ab 14.50
Pension Abendruh (christl. Heim)	2 36 20	ab 9.—			
Kinderheim Montana	2 13 46	8.— bis 8.50	Haltenegg		
Kinderheim Freudenberg .	2 36 10	8.—	ob Thun (1000 m)	(033)	
Kinderheim			Kinderheim Haltenegg ..	7 11 68	7.— bis 9.—
Schwyzerhäusli	2 17 39	8.—			
Grindelwald (1050 m)	(036)		Interlaken	(036)	
Hotel Weißes Kreuz			Confiserie Tea-Room		
und Post*	3 20 29	ab 18.—	Deuschle	7 66	
	3 24 92				
Parkhotel Schönegg*	3 22 62	ab 16.—	Kandersteg (1180 m)	(033)	
Hotel Adler*	3 21 17	ab 16.—	Hotel Bernerhof*	9 61 42	14.50 bis 18.—
	3 21 18		Hotel Adler*	9 61 22	14.— bis 16.—
Hotel Belvédère*	3 21 71	ab 16.—	Lenk (1070 m)	(030)	
			Pension Alpenruh	9 20 64	ab 11.—